



**UsuLeut: Our People**  
**An historic look**  
**at the Germans from Russia living**  
**in Bridgeland/Riverside**

The Germans from Russia left Germany in the 1760s at the invitation of Catherine the Great. Her manifesto's promised them freedoms they had only dreamed of. Sadly circumstances quickly changed in their new homeland. Many of her promises were not fulfilled and her successors took away the freedoms they had briefly enjoyed.

In the late 1890s scouts were sent out from the Russian villages to North and South America. Soon the Germans from Russia were migrating in large numbers from Russia to Canada, the United States and South America.

Thousands of immigrants came to Calgary, Alberta, Canada and settled in two communities called Riverside and Bridgeland. Once called "Germanatown", they became prosperous districts. They established churches and opened numerous business ventures: grocery stores, butcher shops, shoemakers, cigar makers, hotels, etc. Many of the men would work for trade industries such as Calgary Brewing and Malting Company, Canadian Pacific Railway shops, and Riverside Lumber Company. The women were domestic help for the more affluent Calgarians.

Their homes and gardens were similar to those they left behind in Russia, with huge gardens and apple trees. Most had root cellars where they could preserve the foods they grew.

Most of our ancestors prospered, working hard, becoming well respected as members of the community. Some became role models as they succeeded in mastering their new language and embracing the customs of this new world. They went on to careers in politics, sports and film.

This is the story of their lives as they struggled in this new world.

Copies of the book may be obtained by contacting the author (Marlene Michel) at: [bison.tree@gmail.com](mailto:bison.tree@gmail.com).

**Марлен Мишель**  
**«Наши люди. История российских немцев**  
**в Бриджлэнде / Риверсайде»**

**Информация о книге, которая вышла в 2015 г.,**  
**посвященная исторической судьбе российских немцев**  
**в провинции Альберта, Канада**

Начиная с 1760-х годов по приглашению Екатерины Великой началось переселение в Россию этнических немцев, где им, согласно манифесту, обещали особые свободы. В результате печальных обстоятельств и изменений в политическом курсе на их новой родине, многие обещания не были выполнены. Властительные преемники отняли и то, чем они пользовались долгое время. В результате, в конце 1890-х годов немцы в больших количествах стали покидать Россию и переселяться в Канаду, США и Южную Америку.

Тысячи немецких иммигрантов прибыли в Калгари (провинция Альберта, Канада) и обосновались в пригородах, названных Риверсайд и Бриджлэнд. Район стал именоваться «Немецкий город» и вскоре стал процветающим. Появились церкви и многочисленные коммерческие предприятия: продуктовые магазины, мясные лавки, мастерские, гостиницы и т.д. Многие работали на местных солодовых и пивоваренных предприятиях, Канадской Тихоокеанской железной дороге, в лесопильной компании Риверсайд и т.д. Их дома и усадьбы копировали все характерные особенности архитектуры из прежней жизни в России. Дома возводили с подвалами, где сохраняли консервацию и продукты.

Большинство наших предков достигли успеха, стали уважаемыми членами сообщества. Некоторые стали образцом для граждан, показав своим примером возможность быстрой интеграции, освоения нового языка и обычаев, а в дальнейшем – политиками, спортсменами и актерами.

Это история их жизни и борьбы в новом мире.

Экземпляры книги можно получить, связавшись с автором (Марлен Мишель) по адресу: [bison.tree@gmail.com](mailto:bison.tree@gmail.com).